

NOTICE DE MONTAGE-ASSEMBLY INSTRUCTIONS-MONTAGEANLEITUNG- MANUAL DE MONTAJE-MANUAL DE MONTAGEM



Lino Lamellen-Seitenwand

MWH Code: 879131

Panneau latéral en forme de Louvre

GFA43001D

BIEN ETUDIER LA NOTICE DE MONTAGE
REPEREZ LES PIÈCES CONSTITUANT VOTRE
MEUBLE
REGROUPEZ ET CONTRÔLEZ LA QUINCAILLERIE
MUNISSEZ-VOUS DE L'OUTILLAGE NECESSAIRE
AMÉNAGEZ-VOUS UNE ZONE DE MONTAGE
PROCÉDEZ AU MONTAGE
NE JAMAIS FORCER LES ASSEMBLAGES
RESSERREZ LES VIS APRÈS QUELQUES TEMPS
D'USAGE
GARDER VOTRE NOTICE DE MONTAGE, SI UNE PIÈCE
VENAIT À MANQUER, ELLE SERAIT LE
PLUS CLAIR MOYEN DE COMMUNIQUER AVEC
VOTRE MAGASIN.

READ THE ASSEMBLY INSTRUCTIONS CAREFULLY
IDENTIFY THE ELEMENTS CONSTITUING YOUR
PIECE OF FURNITURE
GROUP AND CHECK THE HARDWARE FITTINGS
GET THE TOOLS NEEDED
CLEAR SPACE TO WORK
PROCEED TO ASSEMBLE
NEVER FORCE THE FITTINGS
TIGHTEN THE SCREW AFTER USING FOR
SOMETIME
KEEP YOUR ASSEMBLY INSTRUCTIONS, IT
COULD HELP FOR BETTER COMMUNICATION
WITH YOUR STORE, IN THE EVENT OF QUERY.

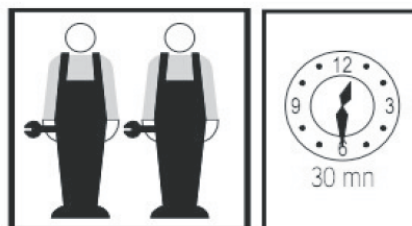
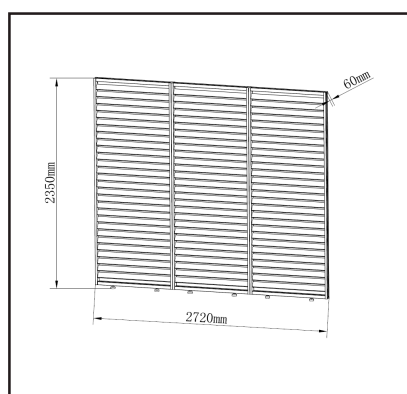
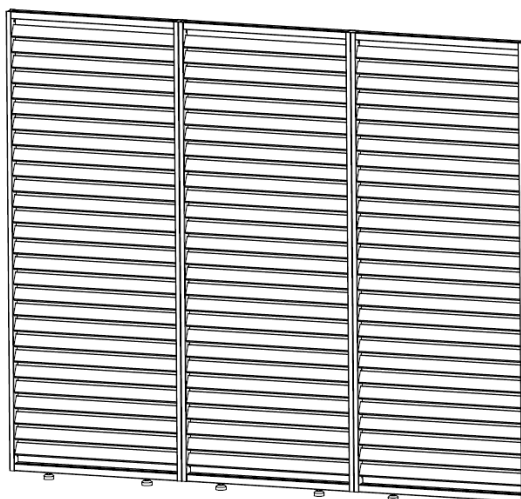
DIE MONTAGEANLEITUNG SORGFÄLTIG DURCHLESEN
DIE EINZELTEILE DES MÖBELSTÜCKS ERMITTELN
DIE BESCHLÄGE ZUSAMMENLEGEN UND PRÜFEN
DAS NOTWENDIGE WERKZEUG ZURECHTLEGEN
EINEN MONTAGEBEREICH FREIMACHEN
DAS MÖBEL STÜCK ZUSAMMENBAUEN
NIEMALS DIE VERBINDUNGEN ZU STARK ANZIEHEN
DIE SCHRAUBEN NACH EINIGER ZEIT DES
GEBRAUCHS ERNEUT FESTZIEHEN
DIE MONTAGEANLEITUNG GUT AUFBEWAHREN:
SOLLTE EIN TEIL FEHLEN, IST SIE DAS BESTE
VERSTÄNDIGUNGSMITTEL MIT IHREM GESCHÄFT

ESTUDIE ATENTAMENTE EL MANUAL DE
MONTAJE
LOCALICE LAS PIEZAS QUE CONSTITUYEN SU
MUEBLE
REUNA Y CONTRÓLE LOS TORNILLOS
EQUIPE-SE DE LAS HERRAMIENTAS
NECESARIAS
PREPARE UNA ZONA DE MONTAJE
REALICE EL MONTAJE
NO FUERCE NUNCA EN LAS UNIONES
APRIETE LOS TORNILLOS DESPUES DE CIERTO
TIEMPO DE UTILIZACION
CONSERVE SU MANUAL DE MONTAJE, SI
FALTARA UNA PIEZA, SERIA LA MANERA MAS
FACIL DE COMUNICAR CON LA TIENDA

LEIA ATENTAMENTE O MANUAL DE INSTALAÇÃO
IDENTIFICAR OS ELEMENTOS E OS SEUS MÓVEIS
AGRUPE E VERIFIQUE OS PARAFUSOS
EQUIPE-SE DAS FERRAMENTAS NECESSÁRIAS
PREPARAR UMA ÁREA DE MONTAGEM
REALIZE O MONTAGEM
NUNCA FORCE NAS UNIÕES
APERTAR DEPOIS DE ALGUM TEMPO DO USO
GUARDE AS INSTRUÇÕES, SE FALTA UMA PEÇA A
MANEIRA MAIS FÁCIL É COMUNICAR A LOJA

IMPORTANT : A CONSERVER POUR CONSULTATION ULTERIEURE CLASSE D'UTILISATION DOMESTIQUE

Le fournisseur décline toute responsabilité en cas
de détérioration faisant suite à toute sorte d'intempéries et d'une mauvaise
installation. Le système d'étanché à l'eau, bien que performant, n'est pas
conçu pour assurer un espace complètement étanche de type véranda.
En cas de forte pluie ou de vent violent, l'étanchéité n'est pas assurée.
Ne pas laisser sous la tonnelle des produits craignant l'humidité tels que
des meubles ou des coussins.

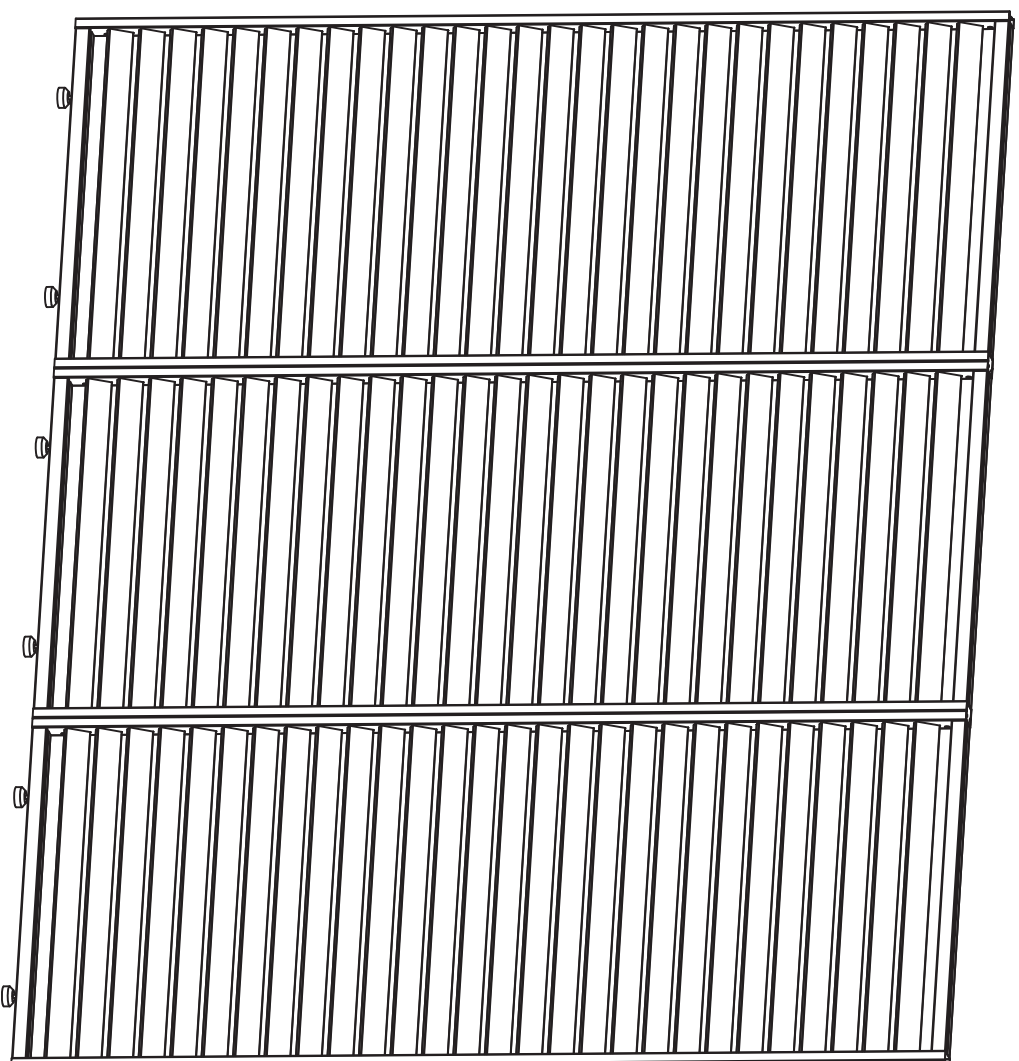


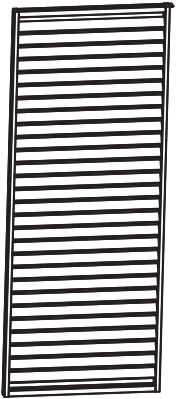
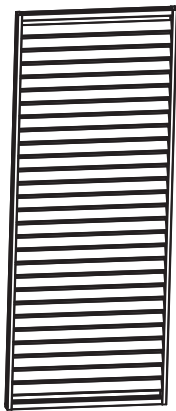
Elément : matériau.

Aluminium

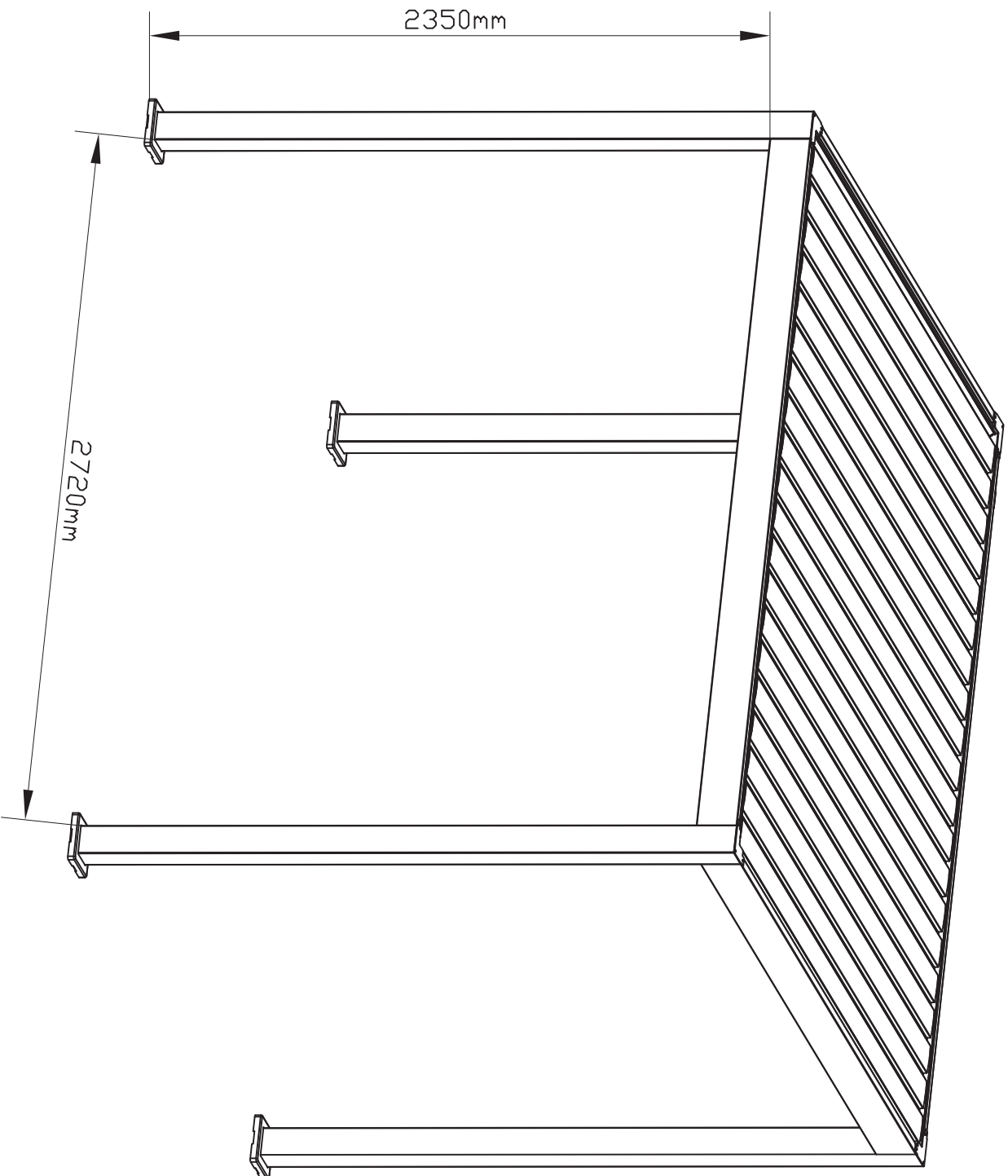
Acier

GF A43001D

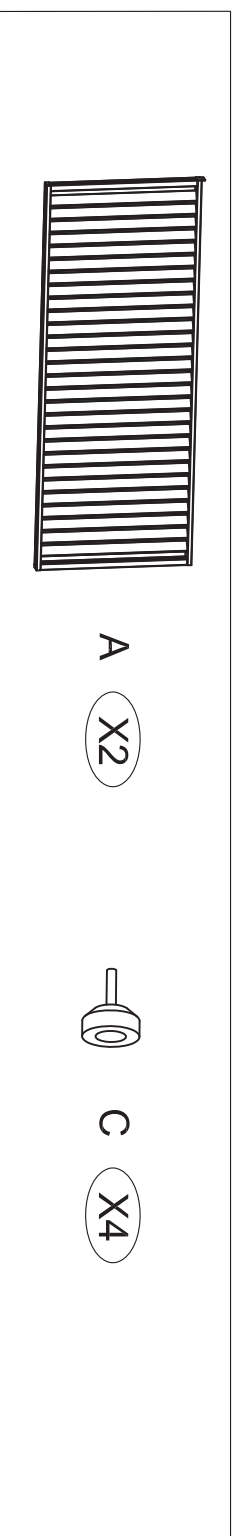
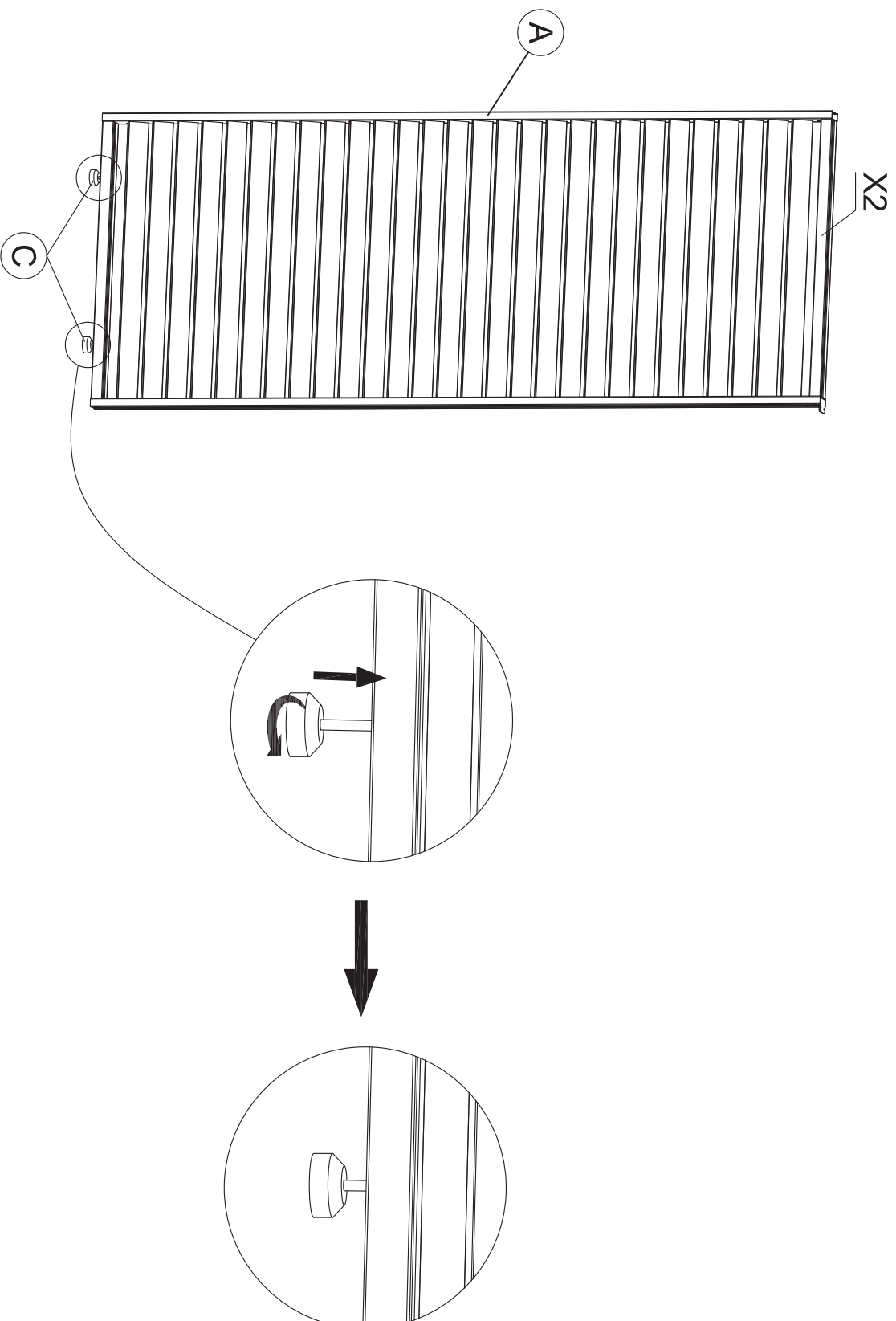


PCE	PIECE	QTY	CARTON NUMBER
A		2	
B		1	
C		6	
D		18+2	

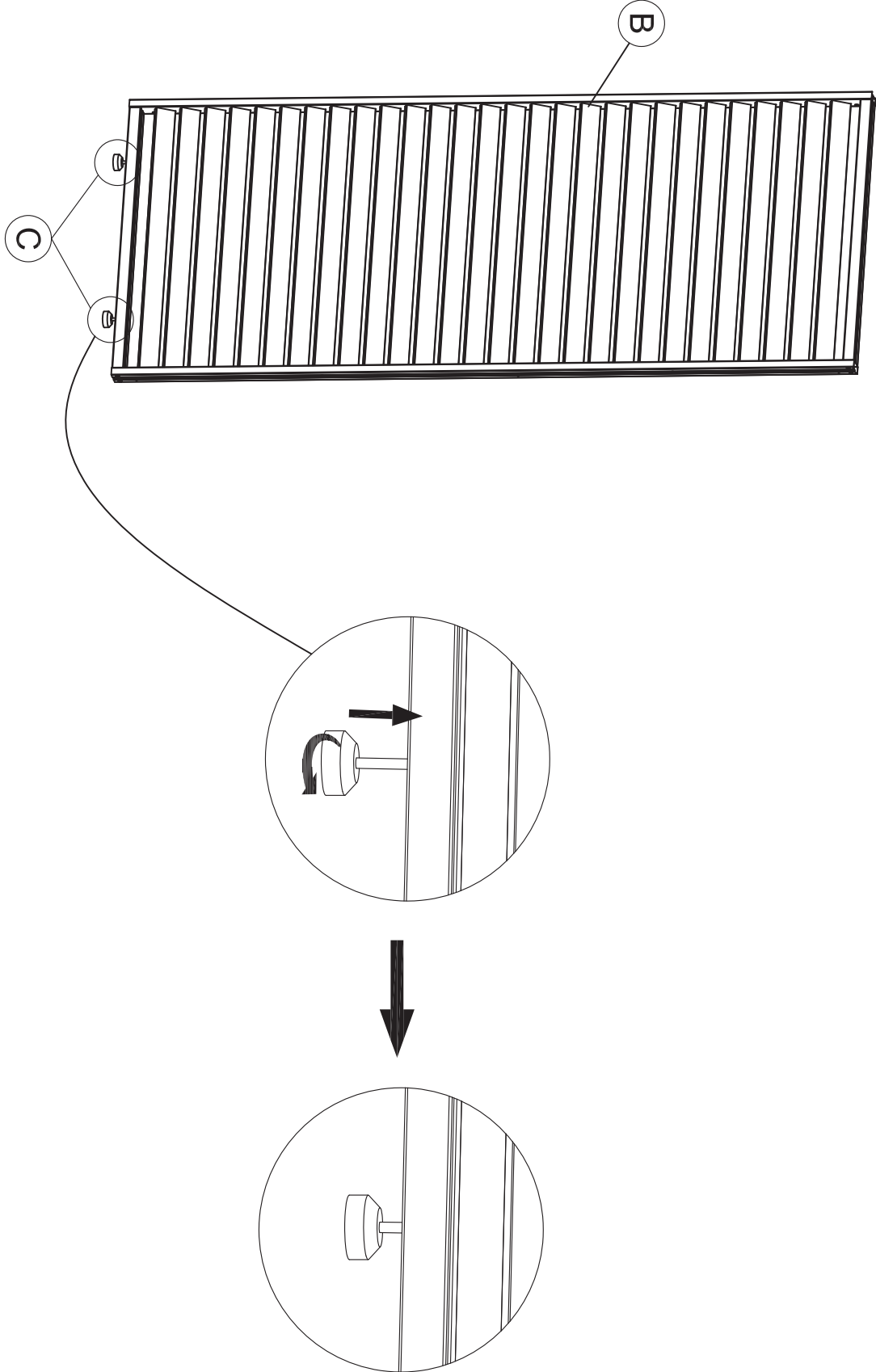
PCE	PIECE	QTY	CARTON NUMBER
AA	 M5*15	16+3	
	 Silicone non fourni	0	



STEP 01



STEP 02

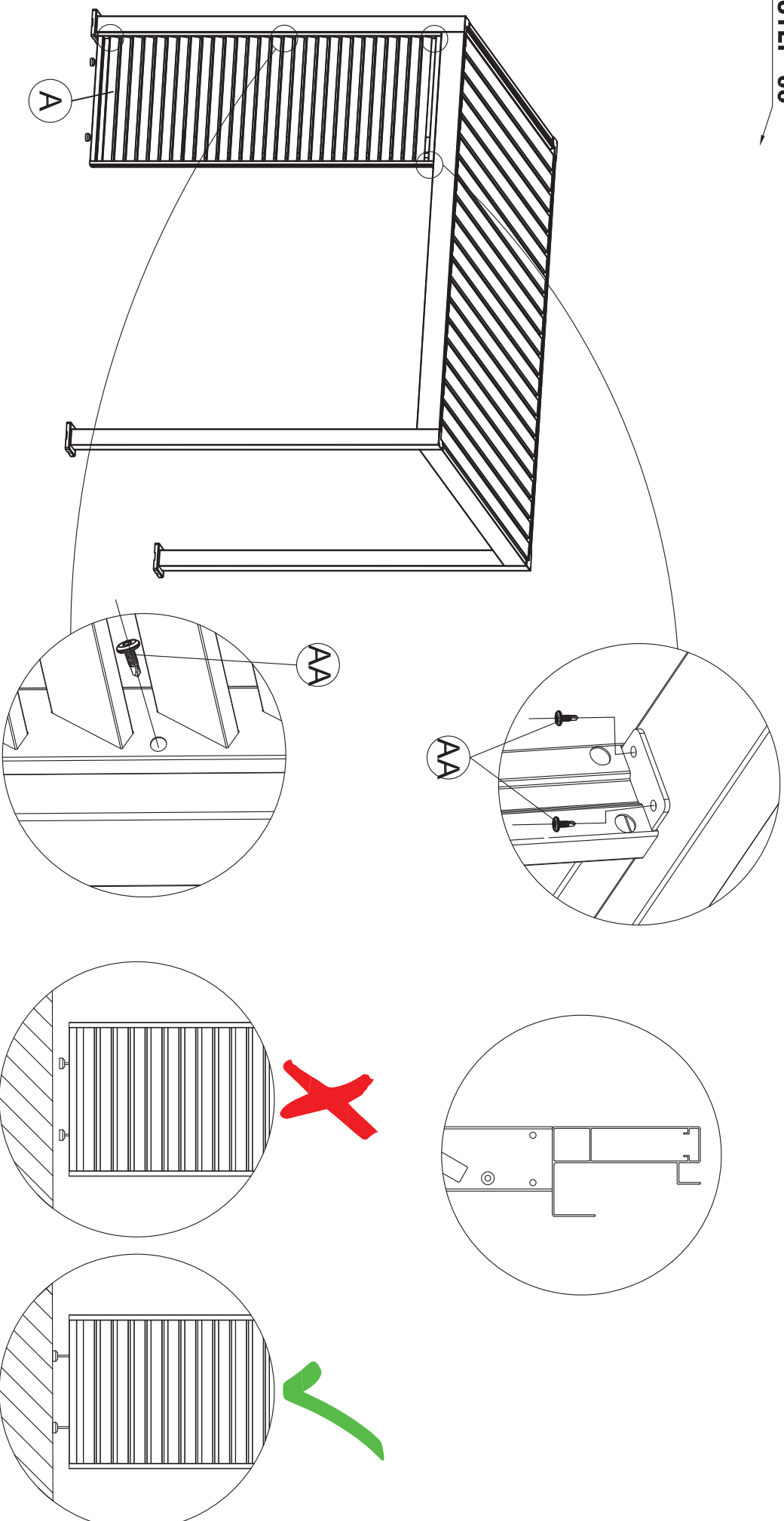


B X1



C X2

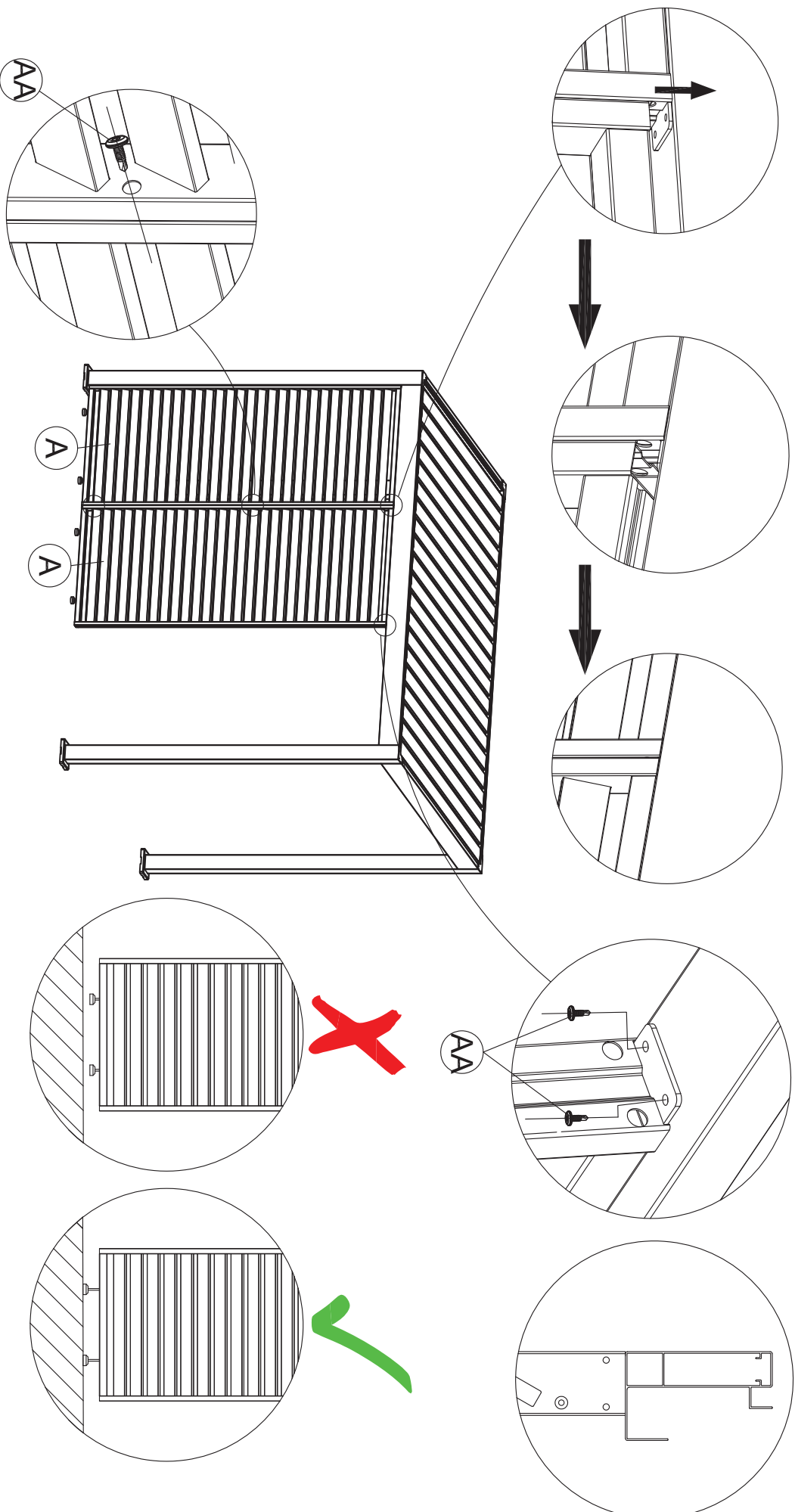
STEP 03



M5*15 AA

X5

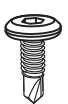
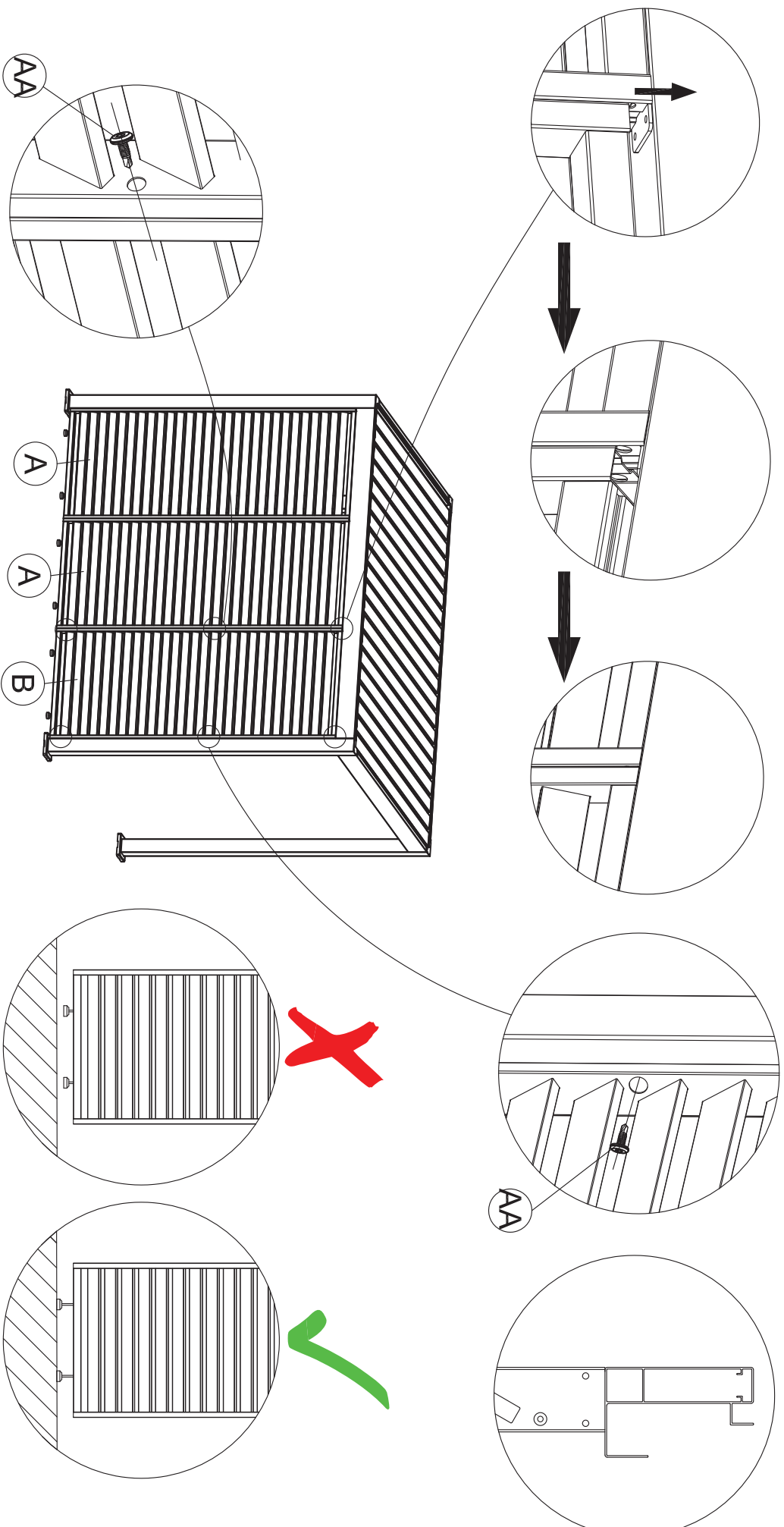
STEP 04



M5*15 AA

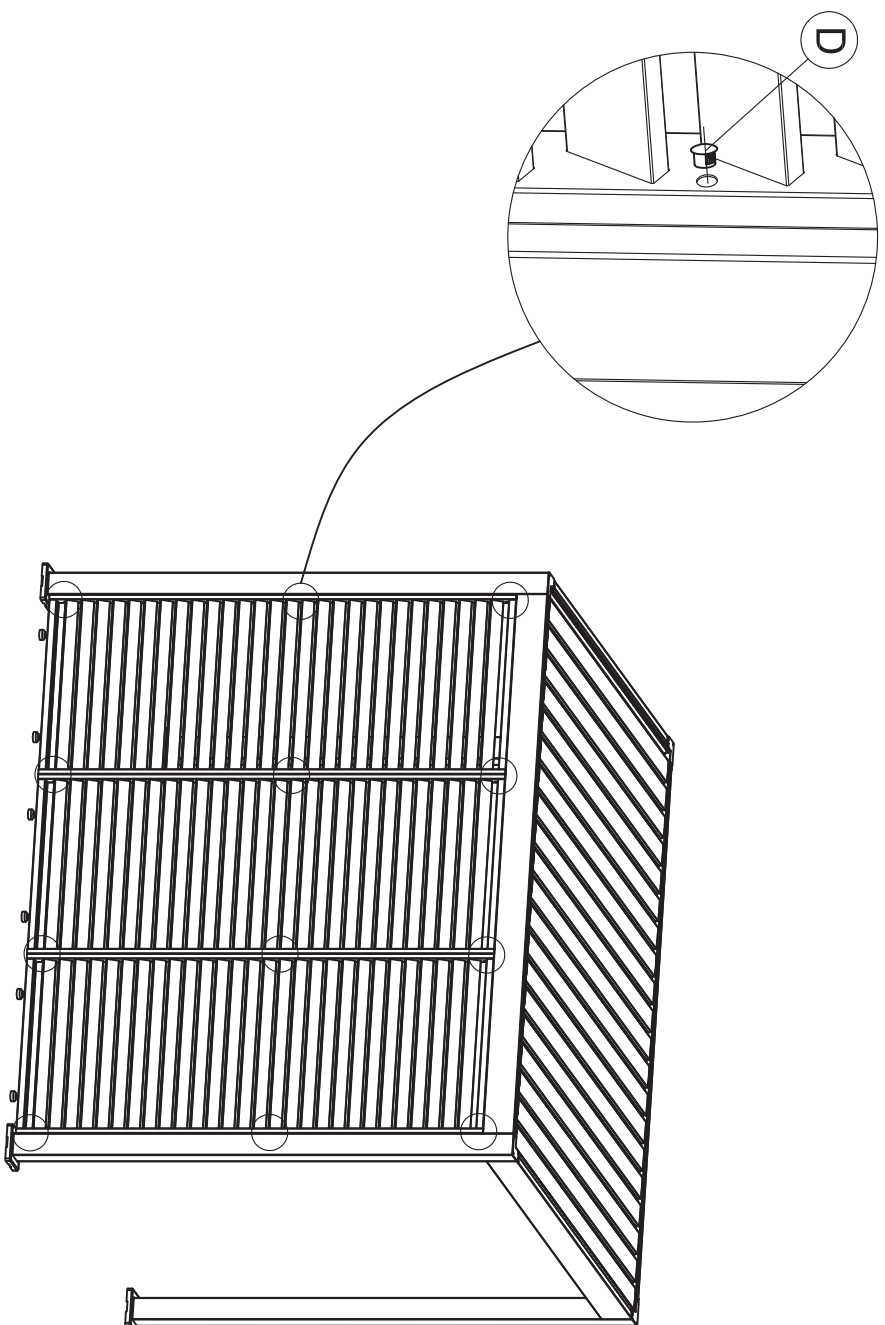
X5

STEP 05



M5*15 AA

X6



D

X18

REMERCIEMENTS

Vous avez choisi d'acheter ce produit chez CREADOR. Nous espérons que vous en serez entièrement satisfait et vous remercions de votre confiance.

Si toutefois vous aviez remarqué un problème en cours de montage, appelez vite votre magasin qui vous apportera la solution adéquate.

Vous pouvez également nous écrire à l'adresse suivante :

WITH THANKS

You have decided to buy a product from **CREADOR**. We thank you for your trust and hope you are fully satisfied with your purchase.

If for any reason you encounter a problem when assembling this item, quickly call your shop which will provide you with a suitable solution.

You can also contact us at the following address :

DANKE

Sie haben beschlossen, dieses Produkt bei CREADOR zu kaufen. Wir hoffen, daß es Sie vollauf zufriedenstellt und danken Ihnen für Ihr Vertrauen.

Sollten Sie jedoch während der Montage auf ein Problem gestoßen sein, rufen Sie bitte schnell unser Geschäft an, das Ihnen die passende Lösung bringt.

Sie können uns auch unter folgender Adresse schreiben:

AGRADECIMIENTOS

Usted ha escogido comprar este producto en CREADOR. Esperamos que esté completamente satisfecho de eso y le agradecemos su confianza.

No obstante, si usted hubiese observado algún problema durante el montaje, lláme rápido a su tienda, ésta le dará la solución adecuada.

También puede escribirnos a la siguiente dirección :

AGRADECIMIENTOS

Você optou por comprar este produto CREADOR. Esperamos que você esteja completamente satisfeito com isso e agradecemos a sua confiança.

No entanto, se você tivesse visto algum problema durante a instalação, chame rápido a sua loja, ele vai te dar a solução certa.

Você também pode escrever para o seguinte endereço:

Importé par
MWH GMBH
Blindeisenweg 23
41468 Neuss
Allemagne
SAV France : sav.creador@mwhgmbh.de
SAV Germany: info@mwhgmbh.de
Merci de joindre une photo et la facture d'achat



Ce meuble de jardin se recycle,
s'il n'est plus utilisable
déposez-le en déchèterie.
Notice à trier.
Pour en savoir plus:
www.consignesdetri.fr

"For domestic use only"Before assembly, check that the ground is flat.Do not let children play with this product.This product must be set up by a competent adult.Keep away from naked flames and direct sources of heat such as patio heaters and barbecues.Do not let children play with this product. Don't let them hang on the awning.In bad weather or when you are away, it is essential to close the awning to avoid any damage.Regularly check that the screws are tight.In case of any doubt ask a professional for advice.

"Utilisation domestique uniquement"Avant montage bien vérifier que le sol est bien plat.Ne laissez pas les enfants manipuler ce produit.Ce produit doit être monté par un adulte.Tenez le produit à l'écart des flammes et des sources directes de chaleur telles que les radiateurs d'extérieurs et les barbecues.Ne laissez pas les enfants jouer avec ce produit. Ne les laissez pas se suspendre au store.Lors de fortes intempéries ou en cas d'absence, fermer impérativement le store afin d'éviter toute détérioration.Vérifier régulièrement le serrage des vis. En cas de doute, demandez conseil à un professionnel.

"Nur für privaten Gebrauch".
Überprüfen Sie vor dem Zusammenbau, ob der Boden eben ist.
Dies ist kein Kinderspielzeug und muss von einem Erwachsenen errichtet werden.
Bitte von offenen Flammen und Hitzequellen wie BBQs und Terrassenheizer fernhalten.
Nicht während Gewitter benutzen.
Lassen Sie Kinder nicht mit diesem Produkt spielen. Lassen Sie nicht zu, dass sie an dem Rollo hängen.
Bei schlechtem Wetter oder bei Abwesenheit muss die Markise unbedingt geschlossen werden, um Beschädigungen zu vermeiden.
Überprüfen Sie regelmäßig, ob die Schrauben fest angezogen sind.
Im Zweifelsfall fragen Sie einen Fachmann um Rat.

"Alleen voor privé gebruik"
Controleer voor de montage of de grond vlak is.
Laat kinderen niet met dit product spelen.
Dit product moet door een bevoegde volwassene worden opgericht.
Blijf weg van blote vlammen en directe bronnen van hitte, zoals terrasverwarmers en barbecue.
Hang alsjeblieft niet aan het product.
Bij slecht weer of bij afwezigheid moet de luifel gesloten worden om schade te voorkomen.
Controleer regelmatig of de schroeven goed vast zitten.
In geval van twijfel vraag een professional om advies.

"Para uso doméstico exclusivamente"
Antes del montaje, verifique que el suelo esté plano.
No dejar a los niños jugar con este producto.
Este producto debe ser montado por un adulto competente.
Mantener alejado de fuentes de calor, tales como estufas o barbacoas.
No permita que los niños jueguen con este producto. No los dejes colgar del toldo.
En mal tiempo o en caso de ausencia, es esencial cerrar el toldo para evitar daños.
Compruebe regularmente que los tornillos estén apretados.
En caso de cualquier duda, contactar con un profesional.

"Para uso doméstico exclusivamente"
Antes da montagem, verifique se o chão é plano.
Não permita que crianças brinquem com este produto.
Este produto deve ser instalado por um adulto competente.
Manter afastado de fontes de calor, como aquecedores ou churrasqueiras.
Não deixe as crianças brincarem com este produto. Não os deixe pendurados no toldo.
Com mau tempo ou em caso de ausência, é essencial fechar o toldo para evitar danos.
Verifique regularmente se os parafusos estão bem apertados.
Em caso de dúvida, entre em contato com um profissional.

Use warm water with a mild detergent and a soft damp cloth to clean the surface of the product and to remove any stains or mildew. Wipe dry with a clean cloth.
Never use any solvents, scourers, abrasives, bleach, acids, strong detergents, aggressive chemical cleaners or solvent-type cleaning solutions on the product.
Do not use a high-pressure washer for cleaning of this product.
(Don't use a screwdriver)

Pour nettoyer la surface du produit et retirer toute tâche ou moisissure, utilisez un mélange d'eau chaude et de détergent doux sur un chiffon humide.
Séchez à l'aide d'un chiffon propre. N'utilisez jamais de solvants, de produits à récurer, d'abrasifs, de javel, d'acides, de détergents puissants, chimiques agressifs ou à base de solvant sur le produit.
Ne pas utiliser de nettoyeur haute pression sur ce produit.
(Ne pas utiliser de visseuse)

Verwenden Sie warmes Wasser mit einem milden Reinigungsmittel und einem weichen, feuchten Tuch, um die Oberfläche des Produkts zu reinigen und um Flecken oder Schimmel zu entfernen. Mit einem sauberen Tuch abwischen
Verwenden Sie niemals Lösungsmittel, Scheuermittel, Schleifmittel, Bleichmittel, Säuren, starke Reinigungsmittel, aggressive chemische Reiniger oder Lösemittelhaltige Reinigungslösungen auf dem Produkt.
Verwenden Sie zur Reinigung dieses Produkts keinen Hochdruckreiniger. (Verwenden Sie keinen Schrauber)

Gebruik warm water met een mild reinigingsmiddel en een zachte vochtige doek om het oppervlak van het product schoon te maken en eventuele vlekken te verwijderen. Veeg droog met een schone doek.
Gebruik nooit oplosmiddelen, schuurmiddelen, bleekmiddel, zuren, sterke reinigingsmiddelen, agressieve chemische reinigers of reinigungsoplossingen op het product.
Gebruik geen hogedrukreiniger voor het schoonmaken van dit product. (Gebruik geen schroevendraaier)

Use agua tibia con un detergente suave, y un paño suave y húmedo, para limpiar la superficie del producto y eliminar cualquier mancha o moho. Seque con un paño limpio.
Nunca utilice disolventes, esponjas, abrasivos, lejía, ácidos, detergentes fuertes, limpiadores químicos agresivos o soluciones de limpieza de tipo disolvente en el producto.
No utilice una lavadora de alta presión para la limpieza de este producto. (No utilice un destornillador)

Usar água quente com um detergente suave, e um pano húmido e macio para limpar a superfície do produto e remover quaisquer manchas ou oxidação. Seque com um pano limpo.
Nunca utilizar solventes, esponjas, abrasivos, agentes de branqueamento, ácidos, detergentes fortes, produtos de limpeza ou soluções de limpeza químicos agressivos em tipo de solvente do produto.
Não use uma lavadora de alta pressão para limpar este produto. (Não utilizar uma chave de parafuso elétrica)

A CONSERVER POUR LECTURE ULTERIEURE

GARANTIE FABRICANT 2 ANS date d'achat

Envoi de pièces détachées sur justificatif d'achat (ticket de caisse ou facture)

En cas de demande d'échange ou de casse liée au transport, veuillez contacter le revendeur

Champs d'application :

- Utilisation dans les conditions normales et conformes aux conseils d'utilisation, d'entretien et dans le cadre d'un usage privatif des caractéristiques mécaniques, à l'exclusion des caractéristiques cosmétiques.
- Limite géographique : France continentale
- Exclusions : Plateaux de verre et toiles

Sav.creador@mwhgmbh.de

SAV Germany:info@mwhgmbh.de